

Č. smlouvy objednatele: 1106-2012-17213

Č. smlouvy zhotovitele:26./2012

Smlouva o dílo (dále jen „smlouva“)

uzavřená podle § 536 a násl. zákona č. 513/1991 Sb., obchodní zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „obchodní zákoník“)

Smluvní strany

Česká republika - Ministerstvo zemědělství

se sídlem: Těšnov 17, Praha 1, PSČ: 117 05

IČ: 00020478

DIČ: není plátcem DPH

Bankovní spojení: ČNB, centrální pobočka Praha 1, č. ú: 1226001/0710

Zastoupená : Ing. Jiřím Hojerem

ředitelem odboru živočišných komodit

(dále jen „MZe“ nebo „objednatel“)

na straně jedné

a

Obchodní firma:AMAPRINT- Kerndl, s.r.o.

se sídlem: 674 01 Třebíč, Pražská 343/20

IČ: 46975438

DIČ:CZ 46975438

Bankovní spojení: KB a.s., pobočka Třebíč

Č. účtu: 25542-711/0100

Jednatel: Ing. Lubomír Kerndl, jednatel

(dále jen „zhotovitel“)

na straně druhé

uzavírají tuto smlouvu o dílo (dále jen „smlouva“):

Článek I.

Předmět a účel smlouvy

1. Předmětem smlouvy je předtisková příprava a tisk publikací „Situační a výhledová zpráva“ dle zadání objednatele (dále jen „publikace“ nebo „SVZ“). Orientační harmonogram vydávání publikací obsahující název, předpokládaný náklad, rozsah a datum vydání je přílohou č. 1, která je nedílnou součástí této smlouvy (dále jen „dílo“).
2. Publikace budou tištěny ve formátu A4 na ofsetovém papíře o hmotnosti 80 g/m² speciál „Business“, text bude lánaný, oboustranný. Velikost písma nesmí kromě nadpisů přesáhnout 11 bodů. Obálka bude barevná v provedení na lesklém křídovém papíře 170 g/m². Návrh grafické úpravy obálky předloží zhotovitel. Do publikací je možné vkládat volné listy, nikoliv však reklamní materiály.
3. Účelem smlouvy je informování zemědělské a odborné veřejnosti o stavu na trhu a o produkci jednotlivých komodit, o příslušných právních normách.

Článek II.

Místo plnění, provádění díla, doba plnění, termín předání a převzetí díla, přechod vlastnictví

1. Místem plnění je sídlo zhotovitele.
2. Zhotovitel převezme od objednatele podkladové materiály v digitální podobě, přičemž text a tabulky budou dodány ve formátu MS Word, grafy ve formátu MS Excel a obrázky v některém z předem dohodnutých, obecně používaných a dostupných formátů spolu s objednávkou tisku podepsanou příslušným ředitelem odboru. Objednatel si vyhrazuje právo průběžně kontrolovat provádění díla.
3. Výše nákladu každé jednotlivé publikace a její rozsah včetně počtu a umístění barevných stran bude předem určena v objednávce tisku.

4. Zhotovitel předá vytištěnou publikaci v podobě zlámaného textu se zapracovanými tabulkami, grafy a obrázky k odborné korektuře do 1 pracovního dne od předání podkladových materiálů objednatelům.
5. Objednatel provede odbornou korekturu a vydá souhlas k tisku do 2 pracovních dnů po předložení zlámaného textu zhotovitelem.
6. Zhotovitel převezme podkladové materiály pro tisk, předá publikaci k odborné korektuře a odbornou korekturu převezme od vedoucího příslušného oddělení, případně v jeho nepřítomnosti od jeho zástupce, zapracuje výsledky odborné korektury a vytiskne publikaci do tří pracovních dnů od předání odborné korektury a vydání souhlasu k tisku.
7. Zhotovitel zpracuje návrh grafického vzhledu obálek situačních a výhledových zpráv, které musí obsahovat logo MZe ČR, přičemž podklady pro tematické textové popisky zajistí příslušný pracovník objednatelů a jejich použití podléhá schválení příslušným vedoucím oddělení.
8. Zhotovitel předá objednateli (příslušnému odboru) vytištěné publikace a zároveň také výslednou podobu publikace v elektronické podobě ve formátu Adobe Acrobat Reader (.pdf) a MS Word zašle elektronickou poštou. Publikace převezme a jejich kvalitu zkontroluje příslušný vedoucí oddělení, v případě jeho nepřítomnosti pak jeho zástupce. O převzetí díla vyhotoví protokol.
9. Doba plnění díla začíná bezprostředně po podpisu smlouvy. Zhotovitel se zavazuje předat dílo nejpozději do 15.12.2012.
10. K přechodu vlastnictví dochází na základě protokolu dle odst. 8 tohoto článku.

Článek III.

Cena díla

1. Cena za řádně a včas provedené dílo je stanovena dohodou podle zákona č. 526/1990 Sb., o cenách, ve znění pozdějších předpisů a nepřekročí 280 000,- Kč s DPH (slovy: dvěsetosmdesát tisíc korun českých). Dohodnutá cena zahrnuje veškeré náklady zhotovitele, související s provedením díla.
2. Úhrada dohodnuté ceny bude provedena na základě fakturace zhotovitelem po předání a převzetí zakázky.
3. Cena je nejvýše přípustná a nepřekročitelná, s výjimkou zákonné změny výše sazby DPH.
4. Cena jednoho výtisku publikace v Kč s DPH podle podmínek této smlouvy bude vypočítána podle následujících tabulek:

Ceny SVZ pro rok 2012

80 g/m² papír „Business“

Náklad					
Rozsah	500	700	900	1000	1200
16+4	15 240	16 700	18 160	18 960	20 300
20+4	16 560	18 140	19 720	20 640	22 100
24+4	17 760	19 460	21 280	22 200	23 780
28+4	19 200	21 020	22 960	24 000	25 700
32+4	20 400	22 460	24 520	25 560	27 500
36+4	21 840	24 020	26 200	27 360	29 420
40+4	22 920	25 340	27 760	28 920	31 220
44+4	24 360	26 900	29 440	30 720	33 140
48+4	25 560	28 220	31 000	32 280	34 940
52+4	27 000	29 780	32 680	34 080	36 860
56+4	28 200	31 220	34 240	35 640	38 540
60+4	29 640	32 780	35 920	37 440	40 460
64+4	30 840	34 100	37 360	39 120	42 260
68+4	32 280	35 660	39 040	40 920	44 180
72+4	33 480	36 980	40 600	42 480	45 980

76+4	34 920	38 540	42 280	44 280	47 900
80+4	36 000	39 980	43 840	45 840	49 580
84+4	37 440	41 540	45 520	47 640	51 500
88+4	38 640	42 860	47 080	49 200	53 300
92+4	40 080	44 420	48 760	51 000	55 220

Cena za případné barevné stránky obsažené v SVZ je stanovena následujícím rozpisem:

Příplatek za barevné strany uvnitř publikace:

Náklad	4 strany	8 stran
500	3 200	6 200
700	3 400	6 600
900	3 600	7 100
1000	3 800	7 300
1200	4 000	7 700

Článek IV. Platební podmínky a fakturace

1. Tisk každé publikace bude fakturován zvlášť. Doba splatnosti faktury je 14 dnů. Faktura musí být vystavena v souladu s § 28 zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty a může být vystavena nejdříve po vytištění jednotlivých publikací. Nebude-li účetní doklad obsahovat zákonem a smlouvou stanovené náležitosti, je objednatel oprávněn ji do data splatnosti vrátit s tím, že zhotovitel je povinen vystavit novou fakturu s novým termínem splatnosti. V takovém případě není objednatel v prodlení s úhradou faktury. Splatnost daňových dokladů je 14 kalendářních dnů od jejich doručení objednateli. Poslední daňový doklad v kalendářním roce musí být objednateli doručen nejpozději 15. prosince 2012.
2. Objednatel neposkytne zhotoviteli zálohy.
3. Platba se považuje za splněnou dnem odepsání z účtu objednatele.

Článek V. Vady díla

1. Zhotovitel garantuje, že dílo vytvořené na základě smlouvy je úplné a že jeho vlastnosti odpovídají vlastnostem díla, sjednaným smlouvou. Zhotovitel poskytuje záruku za jakost díla od okamžiku protokolárního předání díla po dobu 36 měsíců.
2. V případě, že předané dílo vykazuje vady, musí tyto vady objednatel bez zbytečného odkladu písemně u zhotovitele reklamovat. Písemná forma je podmínkou platnosti reklamace. V reklamaci musí objednatel uvést, jak se zjištěné vady projevují. Odstranění vad provede zhotovitel na svůj náklad nejpozději do 10 pracovních dnů od obdržení písemné reklamace.
3. Smluvní strany se dohodly, že odpovědnost za vady, vyjma odstavců 1. a 2. tohoto článku se řídí obecnou právní úpravou podle obchodního zákoníku.

Článek VI. Sankční ustanovení, náhrada škody

1. Při nedodržení sjednaných termínů předání a tisku (viz článek II. odstavce 4. a 6.) hradí zhotovitel objednateli smluvní pokutu ve výši 2000,- Kč za každý započatý den prodlení s plněním díla u jednotlivých publikací.
2. Zaplacením smluvní pokuty dle tohoto článku není dotčen nárok na náhradu škody v plné výši.
3. Zhotovitel souhlasí, aby objednatel každou smluvní pokutu nebo náhradu škody, započítal vůči platbě (faktuře) ve smyslu čl. IV. Pokud nedojde k započtení dle článku IV., zavazuje se k doplacení dlužné částky, a to do 30 kalendářních dnů ode dne převzetí písemné výzvy objednatele.

4. Za každé jednotlivé porušení povinnosti dle čl. VII. odst. 1. a 2. je zhotovitel povinen uhradit smluvní pokutu ve výši 10 000 Kč.

Článek VII.

Mlčenlivost a finanční kontrola

1. Zhotovitel se zavazuje během plnění smlouvy i po ukončení smlouvy zachovávat mlčenlivost o všech skutečnostech, o kterých se dozví v souvislosti s plněním smlouvy.
2. Zhotovitel je podle ustanovení § 2 písm. e) zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, osobou povinnou spolupůsobit při výkonu finanční kontroly prováděné v souvislosti s úhradou zboží nebo služeb z veřejných výdajů.

Článek VIII.

Společná ujednání

1. Zhotovitel tímto prohlašuje, že je držitelem veškerých povolení a oprávnění, umožňujících mu uskutečnit dílo dle smlouvy.
2. Zhotovitel tímto prohlašuje, že v době uzavření smlouvy není v likvidaci a není vůči němu vedeno řízení dle zákona č. 182/2006 Sb., o úpadku a způsobech jeho řešení (insolvenční zákon), ve znění pozd. předpisů a zavazuje se objednatel bezodkladně informovat o všech skutečnostech o hrozícím úpadku, popř. o prohlášení úpadku jeho společností.
3. Od smlouvy lze odstoupit pouze v případě, kdy dojde k podstatnému porušení povinností zhotovitele, za něž se považuje prodlení zhotovitele s předáním díla delší 14 dnů.
4. Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem smlouvy seznámily, rozumějí mu a souhlasí s ním, a dále potvrzují, že smlouva je uzavřena bez jakýchkoli podmínek znevýhodňujících jednu ze stran.
5. Zhotovitel má povinnost řídit se veškerými (písemnými nebo ústními) pokyny objednatel, pokud nejsou v přímém rozporu se zněním smlouvy a s příslušnými platnými právními předpisy.
6. Zhotovitel si zajistí podklady potřebné pro zpracování díla vlastními prostředky.
7. K této smlouvě neexistují žádná vedlejší ujednání.
8. Objednatel nebo jím písemně pověřená právnická osoba může provést u zhotovitele kontrolu plnění smlouvy zaměřenou zejména na věcné plnění smlouvy, výsledky plnění smlouvy dosažené ke dni kontroly a způsob jejich realizace, účelné čerpání poskytnutých finančních prostředků a odhad dalšího čerpání na následující období, kontrolu plnění smluvních povinností smluvními stranami. O této kontrole se vyhotovuje protokol podepsaný všemi zúčastněnými.
9. Zhotovitel může pověřit zhotovením části díla třetí osobu. Při provádění díla touto třetí osobou má zhotovitel odpovědnost, jako by dílo prováděl sám.
10. Garantem pro spolupráci ze strany objednatel je Ing. Markéta Roubalová, CSc.

Článek X.

Závěrečná ustanovení

1. Veškeré změny a doplňky smlouvy budou uskutečněny po vzájemné dohodě smluvních stran formou písemných dodatků, podepsanými oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
2. Práva a povinnosti smluvních stran, pokud nejsou upraveny smlouvou, se řídí obchodním zákoníkem a předpisy souvisejícími, na čemž se obě smluvní strany dle § 262 odstavce 1 obchodního zákoníku dohodly.
3. Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oprávněnými zástupci smluvních stran a je uzavřena na dobu určitou, to je do 15. 12. 2012.
4. Smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech každý s platností originálu, z nichž objednatel obdrží jeden výtisk a zhotovitel obdrží jeden výtisk.
5. Smlouva zaniká jejím splněním (§ 324 obchodního zákoníku) a ukončením účinnosti smlouvy nejsou dotčena licenční ustanovení ani další ustanovení a nároky, z jejichž povahy vyplývá, že mají trvat i po zániku účinnosti této smlouvy.
6. Nedílnou součástí této smlouvy je příloha Harmonogram vydávání Situačních a výhledových zpráv.

V Praze dne 24. 6. 2012

V Třebíči dne 26. 6. 2012

Česká republika Ministerstvo zemědělství
Ing. Jiří Hojer
ředitel odboru živočišných komodit



AMAPRINT-Kerndl, s.r.o.
Ing. Lubomír Kerndl
jednatel



Příloha Harmonogram vydávání situačních a výhledových zpráv

Příloha

Harmonogram vydávání Situačních a výhledových zpráv v roce 2012

SVZ	Termín
Skot a hovězí maso	Září
Ovce a kozy	Říjen
Vepřové maso	Červenec
Drůbeží maso	Červenec
Krmiva	Listopad
Ryby	Listopad
Cukr – cukrová řepa	Červenec
Brambory	Červenec
Réva vinná a víno	Červenec
Chmel	Červenec
Okrasné rostliny	Září
Ovoce	Říjen
Luskoviny	Listopad
Olejniny	Listopad
Zelenina	Prosinec
Obiloviny	Prosinec